

Arrêté fédéral relatif aux crédits alloués pendant les années 2004 à 2007 au domaine des EPF

du 19 juin 2003

L'Assemblée fédérale de la Confédération suisse,
vu l'art. 167 de la Constitution¹,
vu l'art. 34b de la loi du 4 octobre 1991 sur les EPF²,
vu le message du Conseil fédéral du 29 novembre 2002³,
arrête:

Art. 1

Un plafond de dépenses de 7830 millions de francs est ouvert pendant les années 2004 à 2007 pour couvrir les besoins financiers du domaine des EPF.

Art. 2

Le présent arrêté n'est pas sujet au référendum.

Conseil national, 5 mai 2003

Le président: Yves Christen
Le secrétaire: Christophe Thomann

Conseil des Etats, 19 juin 2003

Le président: Gian-Reto Plattner
Le secrétaire: Christoph Lanz

1 RS 101
2 RS 414.110; FF 2002 3251
3 FF 2003 2067

Arrêté fédéral <bd> relatif aux crédits alloués pendant les années 2004 à 2007 au domaine des EPF

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	2003
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	41
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	21.10.2003
Date	
Data	
Seite	6295-6296
Page	
Pagina	
Ref. No	10 127 749

Die elektronischen Daten der Schweizerischen Bundeskanzlei wurden durch das Schweizerische Bundesarchiv übernommen.

Les données électroniques de la Chancellerie fédérale suisse ont été reprises par les Archives fédérales suisses.

I dati elettronici della Cancelleria federale svizzera sono stati ripresi dall'Archivio federale svizzero.